

TO THE READER

K I N D L Y use this book very carefully. If the book is disfigured or marked or written on while in your possession the book will have to be replaced by a new copy or paid for. In case the book be a volume of set of which single volumes are not available the price of the whole set will be realized

SRI PRATAP COLLEGE
SRINAGAR.

LIBRARY

Class No. 891.441

Book No. N81J

Acc. No. 16039



4 JAN 2006

SRI PRATAP COLLEGE
LIBRARY

Subject P.6.(i)

No. 47

16039

کتاب ہذا موسوم بہ

جنگ نامہ

۵۹۱۰۴۴۱

نمبر ۸۱ N

بزبان کشمیری

حسب فرمائش

غلام محمد نور محمد صاحب کتاب

مہاراج نمبر گنج بازار سرنگر کشمیر

(شاخ)

مائیسمہ بازار امیر اکبر سرنگر کشمیر

خداوندی که در این عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است
 و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است
 و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است
 و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ لَا أَفْتِي إِلَّا عَلَى لَا سَيْفٍ إِلَّا ذُو الْفِقْطِ

خدایا زده چو ک پادشاه طم نزل زده پیدا کرت سار دهره ذرات بی نی زوال ز راه لبی نه بدل زده چو ک ناتوان تو انا کران زده آسوک کنوی تے زده شوک کنوی دلت رهبره زری رسول خدا کروت تاج لولاک تس زری عطا تمسک در دوده پیری پس اکھا ز علم سیر بوزه کھے ید کنے روایت تھے پاٹ راوی کران بہت آس در یاد حق شاد شاد	چھو تابع قضا زری رضا ہم نزل جہان آسمان لوح قلم دودہ تہ رات نہ چھو کی کینہہ سینہ زہ جنگ بدل چھو ویران اک سوی جہانا کران پتور دزنہ کاخہ زہ روزک کنوی بروت سینہ تس زری ز علم ہدی چھو بر تخت تحسین یاسین سٹھا تمسک دوزنہ غم تہ دادوی دکھا دیلاہ بو کاشر یا بھٹن وئے مدینش اندر شاہ پیغمبران نہ جنگاہ کونے بونہ قشہ فساد
---	---

خداوندی که در این عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است
 و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است
 و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است
 و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است

۲
 خدایا زده چو ک پادشاه طم نزل
 زده پیدا کرت سار دهره ذرات
 بی نی زوال ز راه لبی نه بدل
 زده چو ک ناتوان تو انا کران
 زده آسوک کنوی تے زده شوک کنوی
 دلت رهبره زری رسول خدا
 کروت تاج لولاک تس زری عطا
 تمسک در دوده پیری پس اکھا
 ز علم سیر بوزه کھے ید کنے
 روایت تھے پاٹ راوی کران
 بہت آس در یاد حق شاد شاد

خداوندی که در این عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است
 و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است
 و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است
 و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است و در آن عالم است

چھہ تخم دخی سام رستم دوان
کدن تخم بدن کوه قافن به گرد
ژوشیوے چھہ آسته درنبرد
کھوان از درن ته ننگن چھہ باز
برابر چھہ بسته کمر پوزور
ننگن رٹن زره بچہ ن بچنگ
باسلام آئن گزهن تم کفار
مسلمان تخم سپین چھاگفا
لی نه تمن رحمت سہم پاس
فتح زری لبک چھہ ہی ره بختس خزر
چھو کیا تس نشہ فتح ائی باعجب
یکو دوان سہو حکم حق سیسین
ز قوم ناو تس کہنہ یوان دیتھ چھا
یوان بوزنہ چھوسنہ بالادست
باسلام آئن سواز کفر و کین

نهاده و انتهای بود نهاده و یادگار
 و جهان تن کنونی را و داندیشنگ
 برکنده دل را و در مانده راه
 بنی صابین دیو و دیو شیر کیم
 چو نه و اینست نترد و اس هکاه
 بی جایه و ناسه بهر فضل خدا
 اس هکاه در مانده روزن و جهان
 نه و اسه و دن و جهان

گفتیم که از صحن ناره نایت بود
که کن صبح علی پسر قمر اخبر
گمانه دشمن که چه می فرود
جماخته ایاتش بر سر آرد
فترید شاه تو اقرار
تا هوای من

[illegible]

تمی ساعتہ لرزان زمین آسمان
 زہلیت شان جن انسان جنین
 تنوریں اندر دوسوزن یہ وال
 کنوی شعلہ ادریں کبابس گندون
 مدام کینہ گنزرن تہ اندر خیال
 شراب چت پیو دل بنغمہ رور
 تماشا میں سیت کرواک گراہ
 گوشت منظر من اژدہا ہست یہ
 بہ تیر و کمان و بگڑ و غبار
 گرھن بد پریشان پراکنہ خال
 مہ جنگس پتھے آمتن ہم چھ کم
 کھٹور سکت مہ مارم مہ آغہ بدم
 تمی بن جنگس پٹ ز قوم مار سن
 بیک زخم سارن کڈک خاک گرد
 بیک زخم شمشیر عیدت کرک

زده در این عالم که جان پستانه خدا
 زده در این عالم که جان پستانه خدا
 زده در این عالم که جان پستانه خدا
 زده در این عالم که جان پستانه خدا

خیال کردن را چون بهتر است
 بیشتر آن تمیز و گزینه بدست
 دیان نیست مگر آنکه سودا
 کسب نامه من است اسوس کلاه

چرخین بال شمشیر
 جمع به دور و بند و گره
 بیدان دوان او مانند
 بیدان دوان او مانند
 بیدان دوان او مانند

کلاه مکتل به درو گهر
 پسته درای نو ساس مهران مرد
 نقاره وزنه لجه سرنه
 وزه نه لگی طبل و زنگوله کس
 تتهوی شور و غوغا سپین سخت
 تتهوی شور محشر سپین وقت جنگ
 کوهن گه نمی شور سپین شگا
 سٹهای در تجب رسول خدای
 نصیحت کرک باصحاب کما
 دلاور سلوان ساری نوی
 بی نه بین کهنه شماره جدا
 کمس ید کری زیاده یاد سوس کم
 خدایس حواله کرد جان پان
 کری تازه ید سالو اسلام دین
 گمان کهنه اندر دلس من برو

بسر بر قبا مای زرین بر
 زره پوشن هستن بکست در نبر
 دیان حامله دفعتا اتھ گے
 پیر کنده گے لوک از شام و روں
 خلایق دیان آسمان پیو پھر
 وده نه لگی از دھاتہ نھنگ
 بونل کو قلایس نٹان کوہ قاف
 وچھن تم نھنگ از دھاتہ بلای
 بی نہ بین کافر کھنہ شما
 چھہ ہر لحظہ نیران یم نو نوی
 چھوون غالبین ہند غالب خدا
 چھوون شگہ متسرون اسی کیا چھوون
 چھوکیہ غم میس آسہ سوی مہربان
 چھوکیہ دورس نشنہ چھوون یقین
 خدایس کنوی توہ رجوعا کرد

زده در این عالم که جان پستانه خدا
 زده در این عالم که جان پستانه خدا
 زده در این عالم که جان پستانه خدا
 زده در این عالم که جان پستانه خدا

کلام لا فنی است که کنی نه

نعمی دید به سبب زمین منتهی
لادن زمین پی و دل لیس کهنه و
علی رضا در امان خداوند یار
دعای کوه که نه سول غذا
خدا یاد هست نام الله
بنین و پس و کند
و کند

در بیان اسلام آوردن خنابل بر دست حضرت علی
 و رفتن او پیش پیغمبر خدا صلعم همراه حضرت علی
 در اسلام آغمه این مرد دون
 مه ایمان انو سوزنک شی ربی
 مسلمانیه هند چوم تم تیر
 عرض مه غلامه سندوی کر قبول
 اکی جمله دن ترس کرک کافون
 همک بو کرت دن صف اندر صفا
 پناه چوی حمل محاطره دین
 دوان آو ماران نار از دمان
 کفارن اول چوی نصیحت کران
 گند و بادل جان ایمان بحق

دین تش شهادت رطاعت کرن	کو بس صاحبس کن اطاعت کرن
ان امر مع رسول ولول بجای	پرن کلمه ایمان انن باخدای

در بیان اسلام آوردن خنابل بر دست حضرت علی
 و رفتن او پیش پیغمبر خدا صلعم همراه حضرت علی

به پیش رسول خدا سیت نیون کرن خاک بوسی به پیش نبی خنابل سپن خاصه کوتاه غزیه اجازت خنابل هتنن از رسول مقابل بو نیرے یمن کافون مه فرمان پد آسه از مصطفی دیس حضرتن نیرے شک مین خنابل بفرمان شاه جهسان سپن استاده چو شیر غران انن پرتنه کن جلد ایمان بحق	در اسلام آغمه این مرد دون مه ایمان انو سوزنک شی ربی مسلمانیه هند چوم تم تیر عرض مه غلامه سندوی کر قبول اکی جمله دن ترس کرک کافون همک بو کرت دن صف اندر صفا پناه چوی حمل محاطره دین دوان آو ماران نار از دمان کفارن اول چوی نصیحت کران گند و بادل جان ایمان بحق
--	---

و زمان چوه خلااده
 بدی کن
 پیوسته صف اندر صفا چاه
 چو بی جان تیر کره
 چو سارن به پیش
 9
 در بیان اسلام آوردن خنابل همراه
 و رفتن او پیش پیغمبر خدا صلعم همراه حضرت علی

در بیان اسلام آوردن خنابل همراه حضرت علی
 و رفتن او پیش پیغمبر خدا صلعم همراه حضرت علی

۱۱
 مران از دستان سحر اسرار
 کلین نه کلین یک انبار
 سپین نه در یاد جاری کوه
 دسان کهن بندگان عیار
 کوه بخت شمع کوه افاب
 کوه نه و نشنه دل اندر باب
 کوه تیغ زن سخت پیروز
 کوه صحابه کبار

خدا یس شه کر تره کر ختی تاز هخت
سها خشم گو کینه خا بس
دن سخت سو ی تس بتن نهتن
به شمشیر ترا دن کرت تس حطب
جایه بهت و د کافر ولت
کفار و هتوک ماتاه در زمان
بو چوس سخت آواره د لگیر تر
چو بهتریه تدبیر اندر ظفر

چھوکیاہ غم نہ ہم پادشاہ مٹھو
گورن اوٹنی ہستی مہس دمو
بیکبارہ گی سخت آنو مجھوم
رقو من دپوس کیا یہ تدبیر چاہ
لچھ ارداہ شماریں تو مہس سما

چھوکیاہ غم نہ بم پادشاہ مہ کو
گورن اوٹنی ہستی میں دمو
بیکارہ گی سخت آنو مجوم
رقو من دپوس کیا یہ تدبیر چاہ
لچہ ارداہ شماریں تو مس سما

چهار چاره یهودی خفته خاطر مژ
یک حمله ساری مین پٹ پو
تباہیم کروک اس مبعه مژ و بوم
جمع کر پتا تم لچن بند لچا
بیه رتجه ساس جنگ آزمای

ایک حکم مابین تہہ ہست تہہ ساسی
 لکان قتل پیر فدا ہے قیاس
 دھمکے سا قتل بے پروا فدا
 حضرت علی مرتضیٰ رضی اللہ عنہ
 بہادری و دلاوری کا بدن
 ایک سہرہ نگران

کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو
 کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو
 کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو

کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو
 کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو
 کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو
 کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو

دیان اورہ یورہ سٹھاہ کرکھہر
 زہیت زلان آس جن و پری
 سٹھ آس گریان نبی تہ صحابہ
 نبی با صحابہ پراکندہ گے
 علی صاحبس سار فرزند سیت
 پراکندہ ساری پریشان گے
 قمر زور یار بہت بہ حمزہ شیر
 بہ تیر و کمان و شمشیر
 لتو مشتوی سیت تھران گیک
 دیان ات اندر لو کفار و ظفر
 اٹھی فتح بخش بر مصطفیٰ
 فتح مند کتھ پاٹ سپنوک نی
 کڈوک خاک تہ مغر سر کاون
 پگاہ آفتابن یلہ ترا و جف
 پہلوان سپاہ س پشراہ درا

زمین تہ آسمانی ترا و ڈر
 اتھن فوٹھ دوران تہ گر خان مری
 پراکندہ در ماندہ دریچ و تاب
 پراکندہ گی سیت در ماندہ گے
 خیر چھپنہ تخم کور گے کور و ات
 بین شنا و کا خنہ ڈیشان گے
 جنگس پٹ تھے آی ورت و لیر
 کڈوک متن سار فی ربزہ ریزہ
 بہ تیر و شمشیر کتران گیک
 کروک شادیا نہ ملوک شور و شر
 گر تھ ہے مسلمان نبی عم دفاہ
 عنایت کتھ پاٹ کر لس ربی
 کران ڈاس لس لشکر لشکر
 وزہ نے لگی ڈول تہ زنگلہ دف
 جنگ ابو بکر صدیق آے

کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو
 کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو
 کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو کونکے بیٹے کو

154

دوزخ کی آگ میں جہنم کی آگ میں
 دوزخ کی آگ میں جہنم کی آگ میں
 دوزخ کی آگ میں جہنم کی آگ میں
 دوزخ کی آگ میں جہنم کی آگ میں

دوزخ کی آگ میں جہنم کی آگ میں
 دوزخ کی آگ میں جہنم کی آگ میں
 دوزخ کی آگ میں جہنم کی آگ میں
 دوزخ کی آگ میں جہنم کی آگ میں

ونے کیا ہ کفار بنو حال کیا
 یلہ زاد در عید کہ مر تھے
 کران ہائے افسوس کیا گو حال
 رسول خدا کو ر اصحاب کو
 ز مستقام قدم اس ز محبوبیت
 ز عجم پیو کا اندیشہ دگ داد ہمت
 صحابہ پر اکندہ کی نش سہما
 ملاقات کرک پانہ وان اورہ کو
 دیو کی حضرت گنیز یو کی کیت
 کرک گرنداک ساس گنیز گنیز
 مکانہ تنی خاصہ عالی سپین
 شہید ہندوی مرتبہ در قران
 شہید و مکافات جنت لبوک
 کرک زو تہودینہ بابت خدا
 یکہ رات ایہ تہ لکو درہ دوہ

سہم اس غمگین تہی روسیہ
 دو ان آسور و زت رضا بر قضا
 پریشان از دست این بد سگال
 پر اکندہ گے ہر طرف اورہ پور
 زہ ہمت اک ساری شمار کت
 خدا این دل کو زیادہ قوت ہمت
 بمعہ چار بار ہمت رسول خدا
 ژلکو گریہ تہ شور و شر اورہ پور
 شہید کم سپین زندہ کم پور رود
 بگریہ سپین سخت محشر پدید
 بنیا و حل مشکل تہ حالی سپین
 خدا چہوی نبیل بیان تی کران
 چھی گے تھی زب زینت لبوک
 چھی و ن عالم منر تہی پادشاہ
 سیای پھر ن دریا بان و کوہ

گشت و شتر و شتر و شتر
 سپین شتر و شتر و شتر
 زوین شتر و شتر و شتر
 گشت و شتر و شتر و شتر
 سپین شتر و شتر و شتر
 زوین شتر و شتر و شتر
 گشت و شتر و شتر و شتر

سپین شتر و شتر و شتر
 زوین شتر و شتر و شتر
 گشت و شتر و شتر و شتر
 سپین شتر و شتر و شتر
 زوین شتر و شتر و شتر
 گشت و شتر و شتر و شتر
 سپین شتر و شتر و شتر

لکھا
سب ہی مندی پر وہ گئی
وزہ نے نقارہ نہ رنگ لکھ کر
کوہن پارہ پارہ گھر آگئی
میں چو بیک کہ ایک کلمہ
تیرے لیے ہے فساد و فتنہ
دست کشا ہوا جو شکر خان
تیس دن پہلے سے تیرے لئے

زه لچھ من زره تره هت موقوف
 تمی چار منو پہلو ان نشہ
 ذکر کریک بر شکر مصطفیٰ
 دوان آو حضرت علی ہاشمی باد
 خدا یازہ نش چوم نہ فتح ظفر
 زہ نش بخت اقبال چوم مادی
 برت بر علی نیزہ دتو کافر
 دوبارہ دویم گرزہ لاین بہ
 کلینٹ علی صاحبین ہر سپر
 پھر و تھو کڈن دل لہ زیر خاک
 لڑائی رود سہن دہن ہم کران
 یلہ نہ تمو منرہ اکھا گونہ تنگ
 خداین دعا نس کرین مستجاب
 سدا ہم دو ماہ کیاہ سٹھا اسوجا
 سٹھا تم کرین شور چون شیر نہ

خدا این دُرس ناگهج غیب توف
 بهران نار آسوک دمانه نش
 جنگس پٹ یوان کونه چھو کا نکه
 خدا یاد هت تس سپن استا
 رچھو دن زه چھوک از بلا و خطر
 گدائی ته شاهی زه نش سوری
 کرن ٹکره ٹکره متس حیدرن
 زمیدش تمی سانه الرن گیه
 زنجه کسیت دلدل بدس سر
 تعجب سپن کافرن هولناک
 ز شمشیر ونیزه بکره گران
 منگوی حیدرن پس عاید رنگ
 کرن دوتس نش سورنج غذاب
 بوقت دگر دراو علی پهلوان
 دژن تحف رٹن نش دوال کمر

[illegible]

نیتی گزینان
کس حیدر ان
کی سونہ بایں
نزدان لدوک
ویران دیوان
ودان اسو دیوان
ویران دیوان
ویران دیوان

[illegible]

علی صاحب بن علی گنبدی
کهان یلمه میدان بیست و یکم
ننه زانه پناه سوار است
بمنش سیت الیک چه سوایان فی
خضر نیز دهمتیشد که ده کند
زده در زده نازک در کندن
نه نش تشکیلی انسان نه عقل و نه نفس
زده بیهوده زده ساس ای همراه نش

دکتر ناز کند / یمن شاه کینه چاودن / گشت و نش دلس پاره پاره / سینه شاهین دوا به بین / ودان اس ز تووی دلس اهدت / کوک دست بسته اوک بیت بیت / صحابه دوانی دوان بست

ز قومن کرن کریک اے مصطفیٰ
 کرو جنگ اس پانہ وان پادشا
 وچھو کس اکس نخت اقبال چھو
 نی دراد پانہ بفیروزه نخت
 جلودار اقبال آسوس پکان
 صحابه آئے شمشیر کڈ کڈ نئے
 زھنک سیرتہ کنت تل تل
 دلوک تورہ آو علی صاحب
 گزہ جینہ برن کینہہ تہ اندیشہ غم
 صحابو انوک زور کراوک هله
 مبارک مبارک کران سار آے
 وچھن پادشاہ جہان تخم جنگ
 کریوک جنگ یرھ اورہ یورہ لڑا
 نبین انوی نبوت با نخت تنگ
 دپان چھوس نبی کافراہ گزہ میت

ژہ نہ لو کرد پانہ وانی اتھا
 برابر ہمو کینہہ خواہ کینہہ خواہ
 نخواست سٹھا تہ بد فعال چھو
 معہ تیر و تر کشن با سیاب نخت
 پتہ برو نختہ نخت نخت طالع کال
 تو جک تھد چھس کترہ سیر کئے
 دلوک آواہ اے علی اے علی
 سلامت پتی تھا ولس لورین
 خدایس سین خوش مہ کر خم رحم
 علی صلیب کھارک مبعہ دلہ
 پران حمد لش آس شکر خدای
 بد شمن کران حملہ مابید رنگ
 فتح نہ ظفر سوز نبیس خدای
 دیوان چرنک یوسپہن نہنگ
 کرو زور بازو وچھو کس قوت

ز قومن کرن کریک اے مصطفیٰ
 کرو جنگ اس پانہ وان پادشا
 وچھو کس اکس نخت اقبال چھو
 نی دراد پانہ بفیروزه نخت
 جلودار اقبال آسوس پکان
 صحابه آئے شمشیر کڈ کڈ نئے
 زھنک سیرتہ کنت تل تل
 دلوک تورہ آو علی صاحب
 گزہ جینہ برن کینہہ تہ اندیشہ غم
 صحابو انوک زور کراوک هله
 مبارک مبارک کران سار آے
 وچھن پادشاہ جہان تخم جنگ
 کریوک جنگ یرھ اورہ یورہ لڑا
 نبین انوی نبوت با نخت تنگ
 دپان چھوس نبی کافراہ گزہ میت

بیت سوری دین بپوت بالای
 دیان او نہ کینہہ گریک
 و سانی دسان گویان
 مسلمان بپوت سٹھا
 نپاہ بانی دین جاپودین

۲۱
 دیان او نہ کینہہ گریک
 و سانی دسان گویان
 مسلمان بپوت سٹھا
 نپاہ بانی دین جاپودین
 دیان او نہ کینہہ گریک
 و سانی دسان گویان
 مسلمان بپوت سٹھا
 نپاہ بانی دین جاپودین

دیان او نہ کینہہ گریک
 و سانی دسان گویان
 مسلمان بپوت سٹھا
 نپاہ بانی دین جاپودین

علم پاک از شرک و از کفر دین
 نشیند زانکه من است حکم
 کم و عفو یارب یو چو من نابکار
 بیست و الدین هست بیست و بیست

پیشاداتِ پاکین صبح و شام
نہی دعوہِ نذیبی نظام
تمام شد

اعلان

کتاب مرقعہ سامان طبیبی
نمای کتاب میرزا فاضل و عربی

تمو کر کفار ان صفا بند صفا
 لڑک مسجد و خانقاہ پر تھے
 در اسلام انگ تمے کا فران
 سپین پاک از کفر و از شرک و کین
 بنا زو کر شتمہ عجب نازنین
 گل اندام خوشروی باد احمش
 گر تھان زندہ تھم تھم تھم تھم
 لعبشوه کر ان بلبلس سینه چاک
 بدنیاد عقبے سو گو مت خلاص
 متمس کورہ سپین کرک تنکاح
 عطا لش کروک تختگاه خواق
 برائے خراج اندران خاک و آب
 تلوک رخت اسباب سامانہ بست
 گورن تہ خرن لدکھ پک دوتہ رات
 مدینس کنوی گے روان دروان

کتاب روضہ سامان طلبہ
نمای کتاب شریف
مکتبہ دارالامین
لاہور

پُرانی اصلی موسیقی مکمل زبان فارسی و کشمیری

اس کتاب میں چھ سو سال کے گانے جو کشمیر میں عہد بڈ شاہی سے اس وقت تک گویے اور قوال علم موسیقی کی رو سے گاتے چلے آئے ہیں۔ وہ تمام اس میں درج ہیں۔ جن کی تقسیم بہر ان علم موسیقی نے بلحاظ دقت و تاثیر مندرجہ ذیل چوں راگ اور راگینوں میں کر دی ہے۔ ہر ایک راگ و سرود اور اس کے گانے کا ہر گانے کا بول۔ انتہو۔ بیت و غنیو کی رسم اور ناک بھی علیحدہ علیحدہ مقرر کر دی گئی ہے۔ چنانچہ دو تالہ۔ ست تالہ۔ نیم تقیل۔ نیمدوز۔ جحر۔ دروہ۔ یکہ۔ چپا نڈاز۔ روآنی۔ محسن۔ غرضیکہ تمام ایرانی۔ ہندوستانی افغانی شعرا کا عموماً اور کشمیر کے قدیم شعرا کے کلام کا خصوصاً پچوڑ اس کتاب میں جمع کیا گیا ہے۔ اگرچہ علم موسیقی کی یہ نادر تصنیف غیر مطبوعہ ہونے کے باعث نہ صرف نایاب تھی۔ بلکہ اس کا نقل کرنا بھی دشوار تھا۔ لیکن ہم نے بڑی محنت اور زور کثیر صرف کر کے اس نادر و کمیاب تصنیف کے ہر ایک راگ کے رسم تال و وزن و تاثیر اور دقت کی تفصیل کو ہر حصہ میں الگ الگ طبع کر دیا ہے۔

قیمت فی حصہ ۱۰۰ ۲۷ حصہ یکجا جلد ۱۰۰۰ فہرست مقام حسب ذیل ہے۔ رعایتی قیمت ۱۰۰۰

چار گاہ	رامکلی	بہاس	بہیروی	دیو کنڈا	بلا دل	عراق	لوروز صبا	توڑی
جھنجھوٹی	حسینی	سندھوری	اساوری	جزوقتی	لاچاری	نوا	سازنگ	تلنگ
عشیران	لوروز عجم	شہناز	لوروز عرب	پہلوی	بہار	لالت	دہناسری	عزال
جنگلا	اداسی	سیری	پوزنی	کوری	سہ گاہ	کوہی	کیری	نٹ کلان
کلیاں	پنج گاہ	راست فارسی	راست کشمیری	ملار	نیرنی	دیو کری	ادانہ	بہاگر
بہاگ	کانرا	دو گاہ	کھانچ	بیات	رمادی	سورت	سومانی	پنکج

فہرست کتب غزلیات نازہ زبان کشمیری

کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ
کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ
کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ
کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ
کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ
کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ
کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ
کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ
کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ
کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ	کلام بزرگ

غلام محمد نور محمد ناچران کتب مہاراج نبیر گنج بازار سرنگ پور کشمیر

۲۲
ہر قسم کی آدمی اور بار عایدت کتابیں - شیشی و مینہ ملنے کا پتہ

مجموعہ وارحہ دارحہ

مہر الحاج رفیعہ گنجہا زار - سری نگہ کر شہید

{ مثلاً ختم مایہ ص ۱۰۰ - اہل کمال - (۱) - رزیدہ و اود - مہر تصنیف کتاب مینہ - سری نگہ کر شہید

SRI PRATAP COLLEGE LIBRARY
SRINAGAR (Kashmir)

DATE LOANED

Class No. _____ Book No. _____

Acc. No.

This book may be kept for 14 days. An over - due charge will be levied at the rate of 10 Paise for each day the book is kept over - time.

[illegible]

891.441

N81J

S.P. College Library,
SRINAGAR.

DATE LOANED

16039

A fine of **one anna** will be charged for
each day the book is kept overtime.

--	--	--	--

Class No. **891.441** Book No. **N 81 J**
Author **نور محمد غلام محمد**
Title **جنت زقوم**
Acc. No. **16039**

SRI
PRATAP
COLLEGE LIBRARY,
SRINAGAR.

Members of College
Teaching Staff can borrow
ten book at a time and
can retain these for one
month.

Any intermediate
student of the college can
borrow one book at a time,
any Degree or Honours
Post Graduate student of the
college, two book at a time,
and these can retain books
for 14 days.

Books in any way
injured or lost shall
be paid for or
replaced by the
borrower.